

Disseminating
Enshrined Treasures:
from Tenney's Papers
See an Innovative
Management of Special
Collections
in Academic Libraries

The 3rd Sino-American
Academic Library Forum
for Cooperation and
Development

Chengdu, China
Julie Wang
Binghamton University, SUNY
June 2015

让尘封的史料焕发光彩

— 从丁家立档案审视
高校图书馆特藏的
开创型管理

第三届中美高校图书馆合作
发展论坛

中国成都

王晓燕
纽约州立宾汉姆顿大学
2015年6月



State University of New York
纽约州立宾汉姆顿大学

1946年建校，隶属纽约州立大学系统 (SUNY)，美东最好的公立大学之一。连续17 年被《美国新闻周刊》列为美国最好公立大学前50名；2014年《普林斯顿评论》全美大学最佳性价比第10名。

本科生 13412 ； 研究生 3283；
少数族裔 28.9%； 国际学生15.9%。



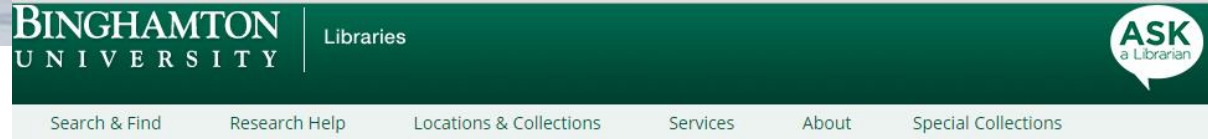
Binghamton University Libraries
宾汉姆顿大学图书馆 (3个分馆)
藏240万册纸质书, 117万电子书。
234 数据库, 93414 册期刊
共94名工作人员, 含 23 名学科馆员

特藏档案部

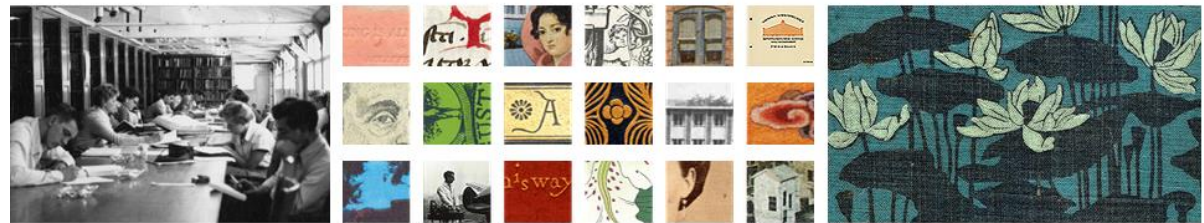
负责古籍、特藏、档案的
保藏与维护及数字化管理

特藏:

Link Collections;
Saeedpour Kurdish
Collection;
Max Reinhardt Archives.
Etc.



binghamton.edu → libraries → special collections



SPECIAL COLLECTIONS, PRESERVATION AND UNIVERSITY ARCHIVES

ABOUT US

- Overview
- Location and Hours
- Preservation Department
- Digital Initiatives
- Connect to Us
- News & Events

RESEARCH AND COLLECTIONS

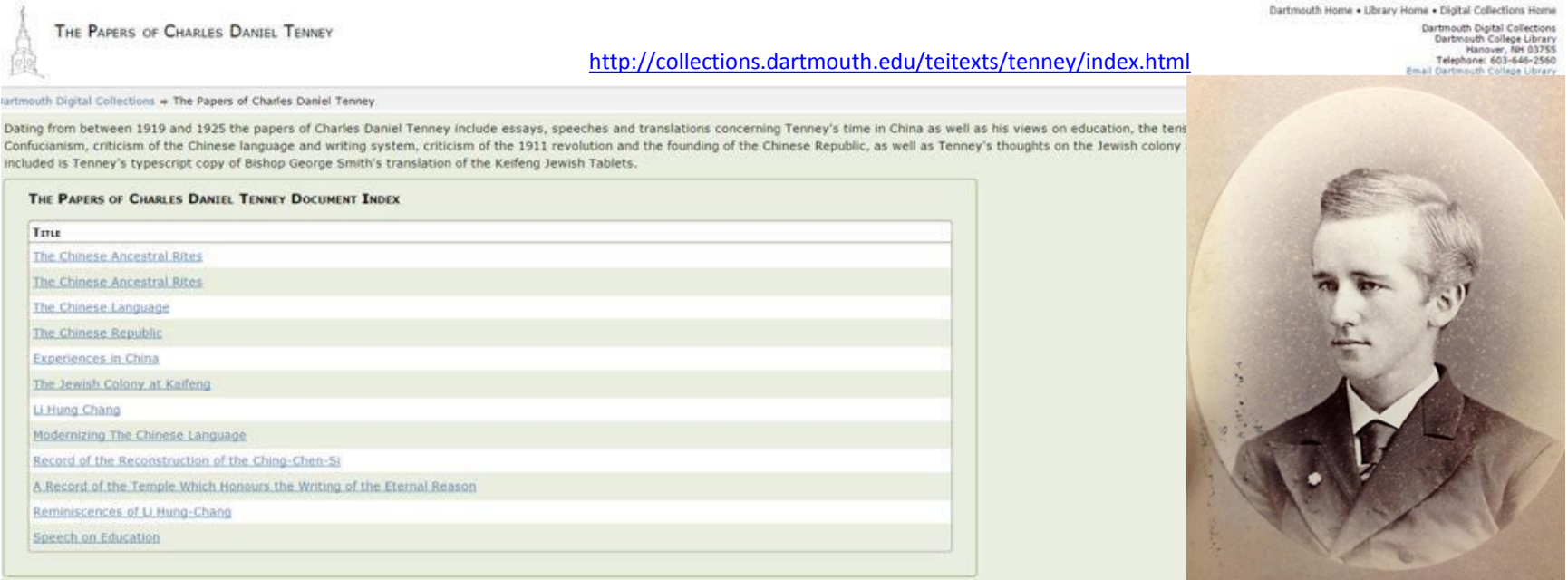
- Binghamton University & Faculty Archives
- Conole Archive of Recorded Sound
- Edwin A. Link & Marion C. Link Collections
- Local History Resources
- Manuscript Collections
- Rare Books & Printed Materials

SERVICES AND POLICIES

- Mission Statements
- Use of the Collections
- Policies & Forms
- Instruction & Class Visits

The Papers of Charles Daniel Tenney

丁家立档案 (Dartmouth College Library)



Dartmouth Home • Library Home • Digital Collections Home
Dartmouth Digital Collections
Dartmouth College Library
Hanover, NH 03755
Telephone: 603-644-2560
Email: Dartmouth College Library


<http://collections.dartmouth.edu/teitexts/tenney/index.html>

Dartmouth Digital Collections → The Papers of Charles Daniel Tenney

Dating from between 1919 and 1925 the papers of Charles Daniel Tenney include essays, speeches and translations concerning Tenney's time in China as well as his views on education, the tenets of Confucianism, criticism of the Chinese language and writing system, criticism of the 1911 revolution and the founding of the Chinese Republic, as well as Tenney's thoughts on the Jewish colony. Included is Tenney's typescript copy of Bishop George Smith's translation of the Keifeng Jewish Tablets.

THE PAPERS OF CHARLES DANIEL TENNEY DOCUMENT INDEX

TITLE
The Chinese Ancestral Rites
The Chinese Ancestral Rites
The Chinese Language
The Chinese Republic
Experiences in China
The Jewish Colony at Kaifeng
Li Hung Chang
Modernizing The Chinese Language
Record of the Reconstruction of the Ching-Chen-Si
A Record of the Temple Which Honours the Writing of the Eternal Reason
Reminiscences of Li Hung-Chang
Speech on Education



丁家立 (1857-1930)

一份普通档案的华丽转身

毕业于达特茅斯学院，欧柏林神学院。
传教士，教育家，外交家。在中国工作生活
39年，曾做李鸿章家庭教师。1895年，与盛
宣怀联手创办北洋西学学堂（北洋大学），
为中国高等教育之先驱。

从藏在深闺人未识到数字化
从手迹到文字转录
从英文到中文
从网上回到文献并填充附加值
从普通档案到教学辅助一手文献

distinction^{of chee chee} has not been Ke
In 1886 I established a sc
for teaching English and Chi
matics and elementary sci
end of the first year I was
pleased to receive an invit
the Viceroy, Li Hung-Chang
two hours every afternoon a
or official residence, tutori
and grand-sons. I was gl
over my school to my ass
to devote myself for a part
to the new work. I thought
indicated that my school
was a good reputation and
with this sign of the Vicer



Reminiscences of Li Hung-Chang

《纪念李鸿章》

丁家立手稿，藏达特茅斯学院特藏馆

<http://collections.dartmouth.edu/teitexts/tenney/diplomatic/ms794-011-diplomatic.html>

Greatest of China's statesmen - Li Hung Chang
in the court of his yamen, Tientsin, China

李鸿章在天津衙门（照片藏国会图书馆）

<http://www.loc.gov/pictures/item/2008678973/>

Prof. Pamela Crossley

- [Home](#)
- [Finding Books](#)
- [Finding Articles](#)
- [Primary Sources](#) ▾
- [Document Delivery](#)
- [Citing Sources](#) ▾

Tenney, Charles Daniel, 1857-1930.
Charles Daniel Tenney Papers, ca. 1919-1986 (bulk ca. 1919-1930)
 1 box (0.25 linear feet)
 Rauner Manuscript MS-794
[View the finding aid for this resource](#)
[The Papers of Charles Daniel Tenney \(Online\)](#)

柯娇燕教授的 LibGuide 将丁家立档案列为历史课“1800年以来的中国历史”的重点参考文献。

Dating from between 1919 and 1925 the papers of Charles Daniel Tenney include essays, speeches and translations concerning Tenney's time in China as well as his views on education, the tensions between Christian missions and Confucianism, criticism of the Chinese language and writing system, criticism of the 1911 revolution and the founding of the Chinese Republic, as well as Tenney's thoughts on the Jewish colony and tablets at Keifeng. Additionally, included is Tenney's typescript copy of Bishop George Smith's translation of the Keifeng Jewish Tablets.

BINGHAMTON UNIVERSITY The State University of New York

[Home](#) [Arts](#) [Research](#) [Sports](#) [News Briefs](#)

Odyssey in China: The Impact of Charles Daniel Tenney

By Inside Staff
 FEBRUARY 4, 2015

[Tweet](#) [Recommend](#) Sign Up to see what your friends recommend.

The University Libraries presents Associate Librarian Julie Wang's discussion of "Charles Daniel Tenney's Odyssey in China" during a brown bag session at noon Wednesday, Feb. 4, in LS-2504G, Administrative Conference Room, the Bartle L

Tenney made significant contributions in bridging the East and West in the late 19th and early 20th centuries. His idealistic devotion and practical efforts deeply impacted Chinese higher education. 100 years after his death, his mission of bridging the East and West continues to inspire people.

宾汉姆顿大学每日电子简报上关于丁家立讲座的通告

Light refreshments will be served and all are welcome to attend.

丁家立档案
 The Papers of Charles Daniel Tenney

“十二五”国家重点图书出版规划项目

编辑 [美] 谢念林
 [美] 王晓燕
 [美] 叶鼎



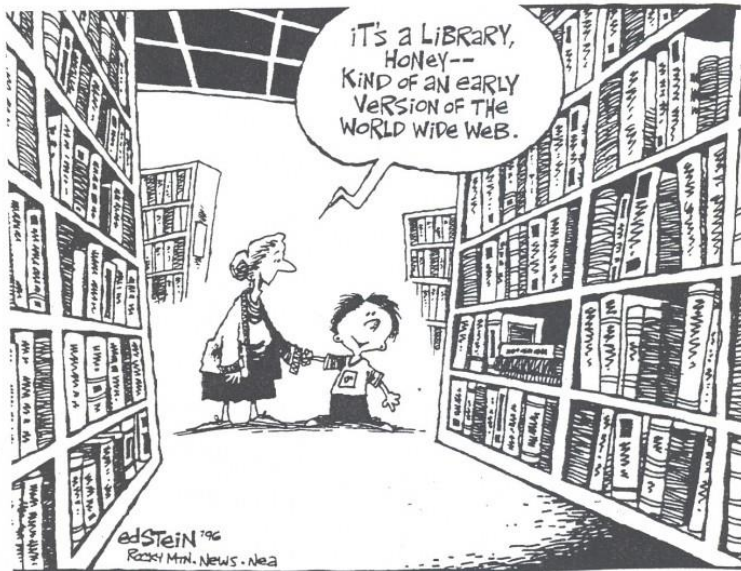
左起：谢念林（达特茅斯学院）王晓燕（宾汉姆顿大学）柯娇燕（达特茅斯学院）叶鼎（乔治城大学）

在网络、数字化、大数据等科技变革浪潮中，图书馆/图书馆员的生存法则是要从挑战中寻找机会

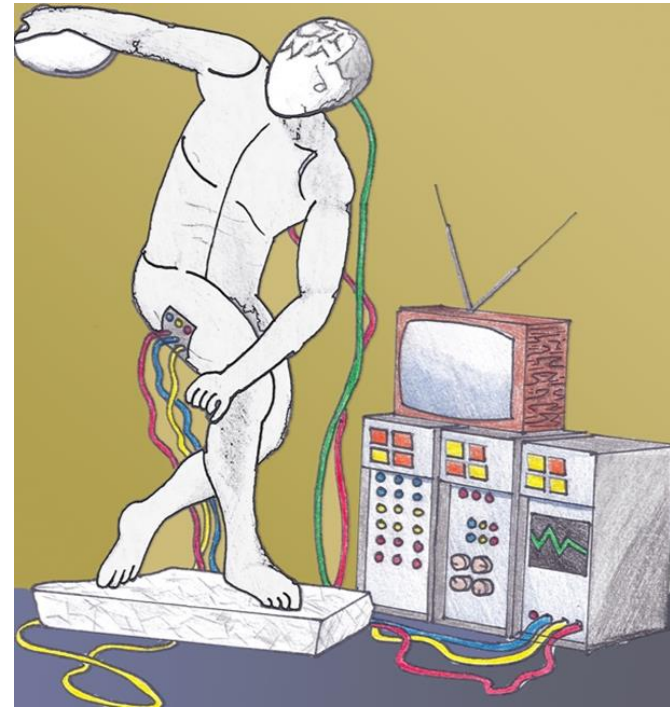
孩子，这是一座图书馆。

嗯，应该说是因特网的前身吧。

- 随着人类文明的进步，不断调整知识（馆藏）结构
- 随着人类文化的进步，不断推动知识共享的理念
- 随着科学技术的进步，不断调整展示人类知识的形态



Source: http://www.almostzara.com/wp-content/uploads/library_cartoon-700x534.jpg



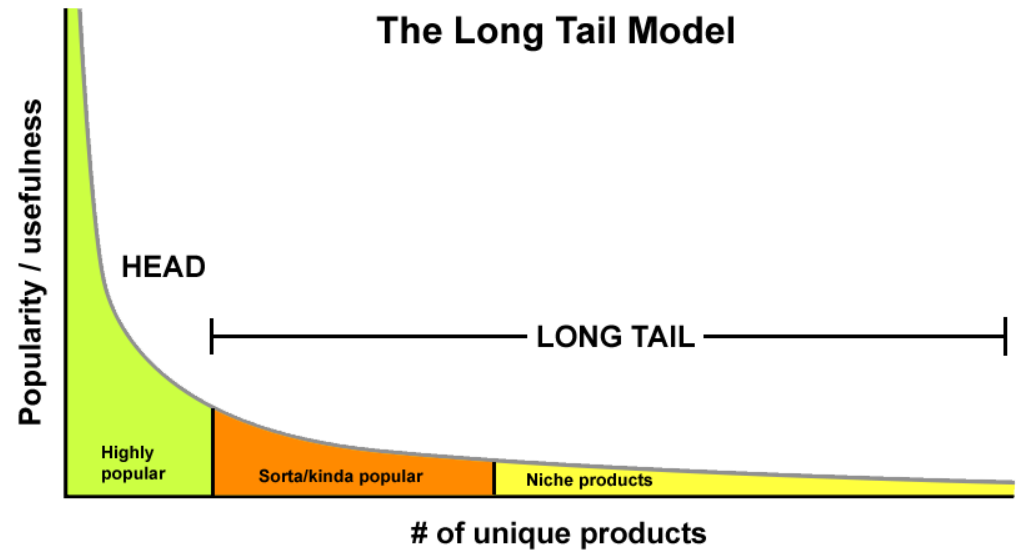
http://dailybruin.com/2011/08/08/_students_should_embrace_uc_las_new_digital_humanities_minor/

Changing Roles / Adjustment
角色改变 / 调整关系



Special
Collection
Archives

特色资源、档案
形式 vs 内容



分布在各校的特藏资源及独一无二的档案虽为小众市场，但开发此类文献的重要性与综合效应不可低估。



WESTERN COLLEGE MEMORIAL ARCHIVES

MIAMI UNIVERSITY LIBRARIES

Home | Our History | Personnel | Collections | Photo Gallery | Useful Links | Oral History

Photographs of Trustees



Daniel Tenney

Pastor of the Second Presbyterian Church of Oxford, Ohio, Tenney served as first President of the Board of Trustees of the Western Female Seminary. He and his wife Mary Tenney were instrumental in recruiting faculty for the seminary. Mrs. Tenney's sister had been a pupil of Mary Lyon at Adams Female Academy in Derry, N.H. and it was from her that the Tenney's had first become interested in the system of education later known as the "Holyoke Plan."

Digital Archives 数字档案案例

西部女子学院 (1855-1974)

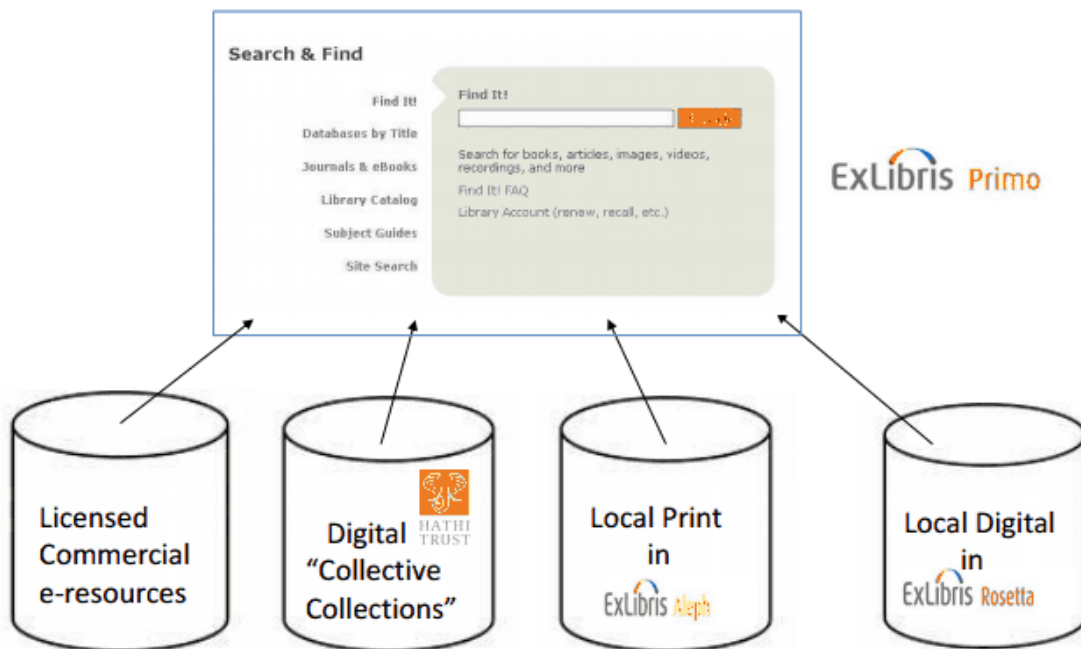
美国最早的女子学院之一。七十年代末并入迈阿密大学。这样一座已经不复存在的学院，因其保留了完整的档案以及该档案被数字化后上线，使后人有幸看到历史的原貌，并为研究者提供了远距离研究的便利。丁家立的父母是该校第一批校董，丁父为董事会第一任主席。

Technology
Digitization
技术革命
介质

Rosetta 数字资产保存系统

Backups don't equal to
Preservation 备份并不能
与保藏划等号

Binghamton University Library Collections with Cross-Collection Discovery



Preservation and discovery
is not a new idea but a new
format 知识保藏与发现
并非新概念而是新的形态

Digital preservation is a
management problem 数
字保藏说到底是个管理问
题

No preservation systems is
useful if there is no access
没有存取保藏亦无用

Access is the key 数据的存
取才是关键



Technology
Digitization
技术革命
介质

Search Articles by Subject

Link family Local Digital Collections Search Advanced Search Browse Search

Search all collections ←

Library Catalog

Local Digital Collections & Catalog

Local Digital Collections

Articles and more...

Award presentation with the Link family
Binghamton University Libraries; 2008-06-27 Rosetta
● Online access

View Online Details Reviews & Tags

Links
> Link to Resource

Title: Award presentation with the Link family

Description: An award is presented to members of the Link family. Standing from left to right are: E. Clayton Link, Edwin A. Link, Marion C. Link, Syracuse University Chancellor William Tolley, Marilyn C. Link and Mendel Peterson from the Smithsonian Institution. This event likely took place at Syracuse University.

Related Titles: Edwin A. Link Jr. Collection;; Master tiff - Canon DR7080C; CapturePerfect 3.0; 600 dpi; 256-level gray; no compression

Publisher: Binghamton University Libraries;

Creation Date: 2008-06-27

Format: 1 photograph : b&w ; 20.5 X 25 cm. image/jp2

Language: English

Source: Rosetta

Material Type: Image

Coverage: Syracuse (N.Y.) 1960-1969

分存共展 ——
在同一平台上检索并展示所有特藏信息

Link family



←Previous Result 2 Next→

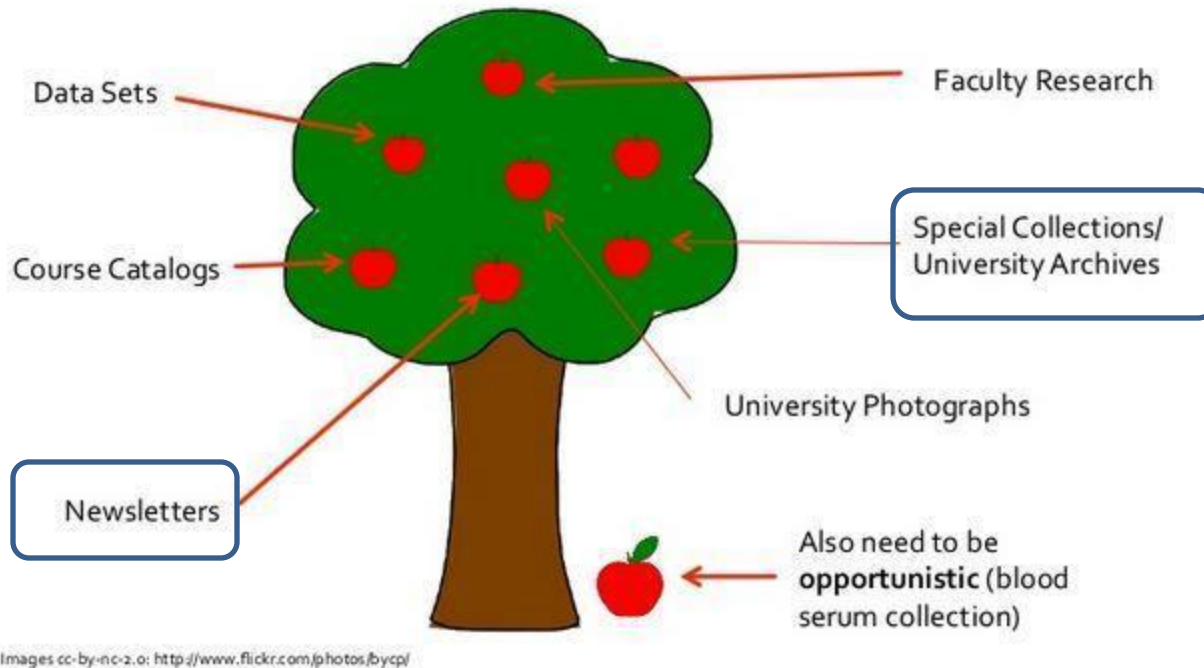


Description An award is presented to members of the Link family.

Edwin A. Link (1904-1981)

艾德温·林克，美国著名发明家。他所发明的飞行模拟器在二次大战中起到了至关重要的作用，保护了大批飞行员的生命。如今他所发明的模拟器已从军事专为民用。

Digital content at Binghamton University



宾汉姆顿大学图书馆已经实施及计划实施中的数字化内容

https://igelu.org/wp-content/uploads/2011/09/corrado_rosetta_igelu2011.pdf

与教授同学合作，让封存的文献重新发光



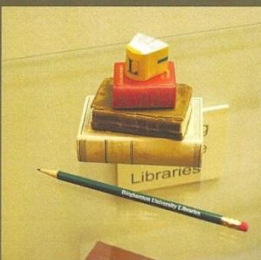
2015年3月12日，特藏馆与俄国艺术史教授结合特藏中前苏联宣传画所做题为“帝国的痕迹”的讲座。

Faculty
Students
学习创造传播



(上) 2014年2月至5月，宾汉姆大学大艺术博物馆展出由艺术史系学生利用特藏馆的藏品而研究布展的题为“新生代的妇女：理想、挣扎与机会”。(左) 正在图书馆内展出的国际妇女节展览，其中包含特展档案—早期宾汉姆顿大学的一份妇女杂志《Hera》。


The Long & Short of It:
The Miniature Book Collection



Special Collections

March 11, 2015
4:00pm – 5:00pm
Opening Reception
Special Collections
2nd Floor of the Bartle Library


Midterms Open House



Science Library

**Librarians
Archivist
宣传与服务**

Imperial Vestiges:
'The Other' in Soviet Propaganda



Special Collections

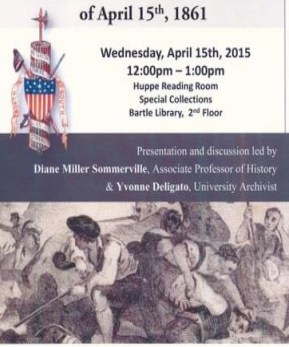
March 12, 2015 | 12-1pm
Father D. DeHaan and Michael
Wyski to speak in the Huppé
Room in Special Collections,
2nd floor of the Bartle Library

An Occasional Series in Special Collections

Civil War
Experience and Artifact:
North & South and the Aftermath
of April 15th, 1861

Wednesday, April 15th, 2015
12:00pm – 1:00pm
Huppe Reading Room
Special Collections
Bartle Library, 2nd Floor

Presentation and discussion led by
Diane Miller Sommerville, Associate Professor of History
& Yvonne Deligato, University Archivist

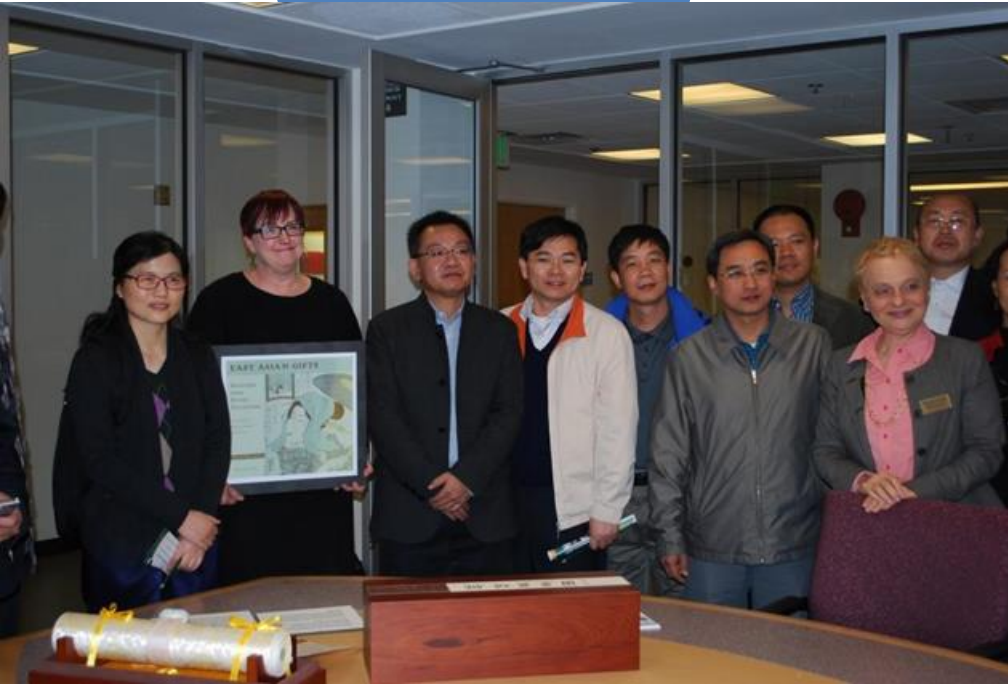


BINGHAMTON UNIVERSITY
STATE UNIVERSITY OF NEW YORK
LIBRARIES

Long & Short of it

The Miniature Book Collection

Special Collections – Bartle Library



深圳大学代表团参观宾汉姆顿大学图书馆特藏 (2014年)



Jean Green greeting the community members during the opening ceremony

“我从这里与世界对话”

一个传奇，一段历史，一个几乎被遗忘的民族，库尔德文化，如何保存并与世共享？

Vera去世后，将所有收藏捐赠给宾汉姆顿大学图书馆，包括3000多册书、图片、地图、乐器、民族音乐录音、乐器、民族服装、装饰品、艺术品以及日常用品等。此外，尚有大量库尔德独立运动领袖个人文件及用品等。除专为此收藏开辟特别展室外，大部分收藏已经数字化，可在图书馆线上查询。目前正在申请资金进一步完成数字化并开发网上展示功能。

Vera Beaudin Saeedpour (1930 – 2010)



Founder of Kurdish Heritage Foundation of America. The 1st library and museum in US dedicated to Kurdish studies.

库尔德文化遗产基金会创始人
创建全美唯一库尔德图书博物馆

Community
知识产权
知识共享



宾汉姆顿大学库尔德文化特藏
宣传片

<https://www.youtube.com/watch?v=g--zpgXE-dE&list=UU569qUZncCbjUl-llRdMWrw>



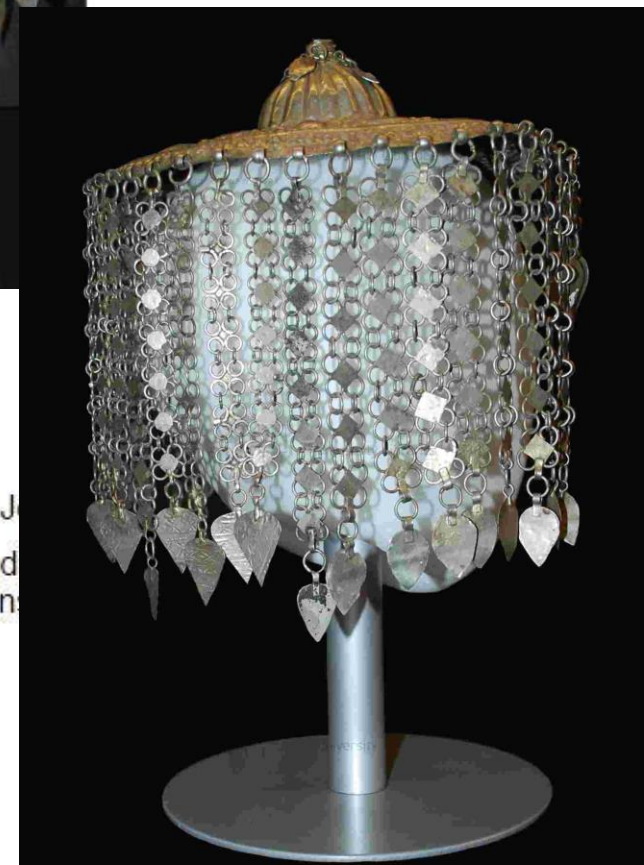
库尔德妇女头饰 (金顶银缀)

PRESERVATION_MASTER:VIEW

Q

- Table of Contents
 - Front of crown
 - Back of crown
 - Side of crown

Navigation icons: Print, Search, Zoom, Copy, Paste, Full Screen, 1:1

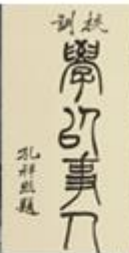


Descriptive Information

Notes: Box 21
Subject (TGM): Headgear
Subject (LCSH): Handicraft ; Headgear ; Crowns ; Jewelry
Description: Gold metal, engraved crown with diamond-shaped charms in front. The crown contains silver tassels.
 Diameter: 19.5 cm. (8 in.).
Time Period: Late 20th century
Digital Format: image/tiff
Material Type: Image

SHANSI: OBERLIN and ASIA

Oberlin College Archives



- Home
- Introduction
- Browse the Collection
- Teaching with the Collection
- Biographies
- Timeline
- Films
- Library
- Archives
- Contact

Mr. Tenney was voted to Tai Ku.

Mr. Cady read an essay on "The importance and place of the Arts and Sciences in the curriculum of the mission schools and colleges".

May 31, voted to reconsider the motion making Ping Yao the first station. Voted that Chieh Heieu be substituted for Ping Yao. Voted that Mr. Price be designated to Chieh Hsiu.

Mrs. Tenney read a paper on "Proposals for the establishment and conduct of a children's school by our mission".

Born July 5, 1883 at T'ai Yuan Fu, a son, James Pa
Mrs. Stimson. Born October 15, 1883, a son, Carl S. to Mr. and M

November 3, 1885, Mr. and Mrs. Francis Mr. Price and children.

Ann Frankie arrived in Tai Yuan Fu.

14, 1884, Leonard Martin Stimson died - 22 months

son, James B Tenney at Shanghai (born).

Stimson and Mr. Price and removed to Tai Ku.



欧柏林大学特藏：山西档案。线上丰厚的资料，使封存已久的史料为远距离研究者触手可及。

Technology
Digitization
技术革命
介质



“研究亚洲人文的三大要素： 关切、学习、与历史相衔接”

Donald R. Davis

Three Principles for an Asian Humanities:

Care First ... Learn From ... Connect Histories

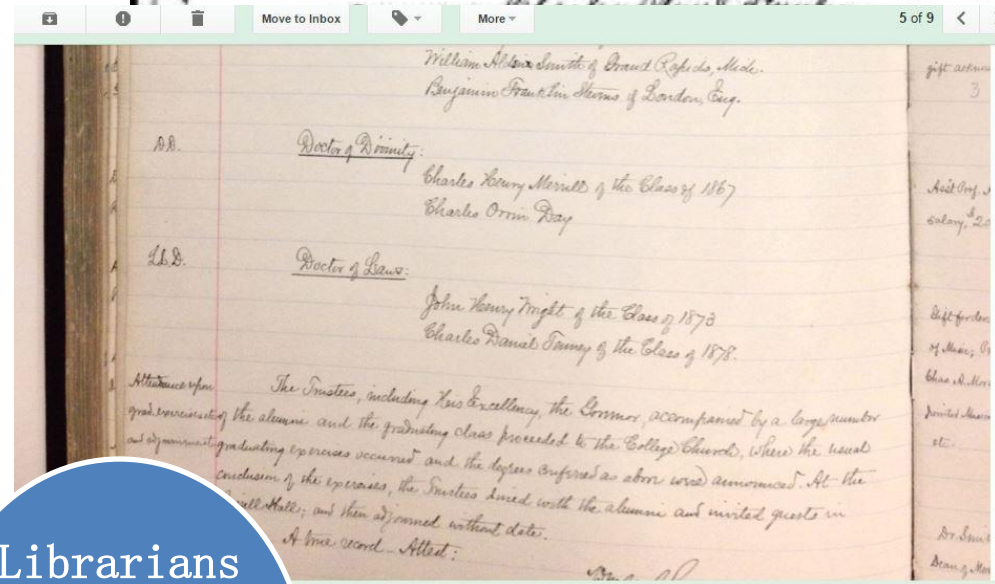
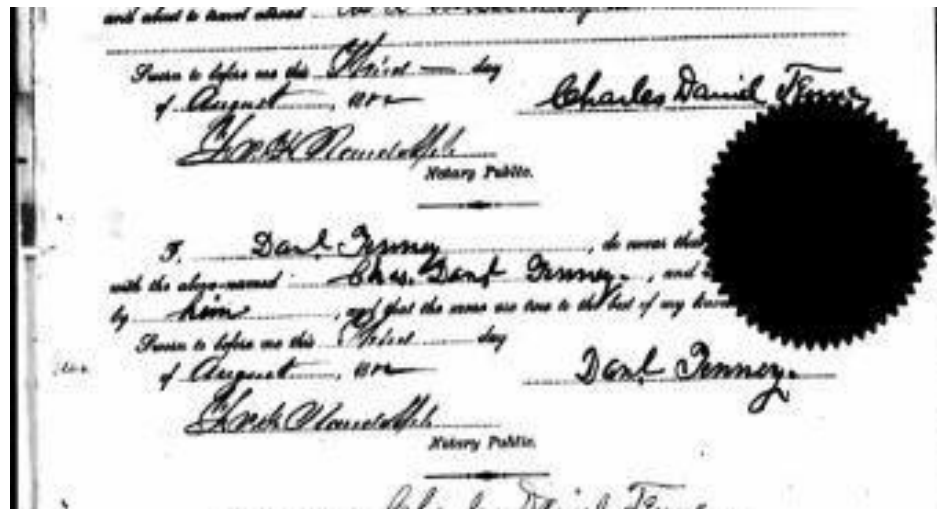
The Journal of Asian Studies. v.74:no.1, 2015

人文研究是一个了解自己，了解周围，
了解社会的学习与研究过程

特藏馆员的重要任务是以优质的宣传
与服务促进原始文献的流通与使用

流通使用的方式从传统向利用现代科
技方式不断转变

万变不离其宗的是我们自身对人文的
关切，对学习的渴望以及对历史的责
任



在达特茅斯特藏馆及欧柏林大学特
藏馆图专业馆员的帮助下，取得的
有关丁家立研究原始资料的复印件。



“Twentieth century conditions call for a remodeling of our curriculum of study and the addition of the far Eastern history and institutions to the list. Only in this way can educators take the necessary lead in preparing our race for the readjustments that are before us in our international relationships.”

Charles D. Tenney

“Chinese History”. *The Washington Historical Quarterly*. v.2:no.2,1908

“二十世纪的形势要求我们对课程进行重新设计，将远东历史及研究机构加入其中。惟如此，方能使教育者们在为准备全民族面对国际关系所进行的调整中先行一步。”
(丁家立的讲演)



连接世界
发现未知
创造明天

Thank you!

